

№ 0-1-40-85-СПБГУ

СОГЛАШЕНИЕ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ

между

Государственным советом по стипендиям

Китайской Народной Республики

и

Санкт-Петербургским государственным университетом

Российской Федерации

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Санкт-Петербургский государственный университет» (далее – СПбГУ), в лице ректора Николая Михайловича Кропачева, с одной стороны, и Государственный совет по стипендиям КНР (далее – ГСС), в лице Генерального секретаря Шэн Цзяньсюэ, далее вместе именуемые «Стороны» и каждый по отдельности «Сторона», с целью дальнейшего расширения и укрепления сотрудничества, основываясь на результатах предыдущего взаимодействия, пришли к согласию по вопросам конкретных форм дальнейшего сотрудничества.

1. ЦЕЛИ СОГЛАШЕНИЯ

Целью настоящего Соглашения является развитие сотрудничества между Сторонами в сфере обмена учёными и обучающимися.

2. ОСНОВНЫЕ НАПРАВЛЕНИЯ СОТРУДНИЧЕСТВА

- 2.1. Академические обмены и обмены обучающимися;
- 2.2. Разработка основных и дополнительных образовательных программ в сфере профессионального образования;
- 2.3. Реализация основных и дополнительных образовательных программ в сфере профессионального образования;
- 2.4. Поддержка граждан Китайской Народной Республики (далее - КНР), обучающихся и проходящих научные и иные стажировки в СПбГУ в рамках настоящего Соглашения, а также студентов и работников СПбГУ, проходящих научные и иные стажировки в КНР в рамках настоящего Соглашения.

3. ОСНОВНЫЕ ФОРМЫ СОТРУДНИЧЕСТВА

3.1. СПбГУ принимает на себя обязательство осуществлять ежегодно прием граждан КНР на обучение. Отбор СПбГУ граждан КНР, принимаемых на обучение, является исключительной компетенцией СПбГУ.

3.1.1. По программам аспирантуры – не более 10 человек в год; по программам включенного обучения – 10 человек в год. Количество мест (п.3.1.1.), финансируемых за счет бюджетных ассигнований федерального бюджета РФ, ежегодно определяется СПбГУ на основании соответствующих решений органов государственной власти РФ и доводится до сведения ГСС за 1 год до приема. СПбГУ не несет ответственности за невыполнение условий настоящего Соглашения, если невозможность его исполнения явилась следствием решений органов государственной власти РФ. Количество мест, выделяемых для обучения граждан КНР, может быть увеличено по согласованию с СПбГУ.

3.1.2. Срок обучения, правила отбора, требования к поступающим и другие правила обучения устанавливаются локальными актами СПбГУ.

3.1.3. В соответствии с действующим законодательством СПбГУ обеспечивает принятым на обучение китайским гражданам бесплатное обучение, использование информационных, материальных и других ресурсов СПбГУ в установленном локальными актами СПбГУ порядке, выплачивает ежемесячную стипендию. СПбГУ предоставляет обучающимся возможность проживания в общежитиях СПбГУ. Обучающиеся покрывают стоимость проживания в общежитии из собственных средств.

3.1.4. СПбГУ оставляет за собой право отказать в приеме кандидата по обмену, не отвечающему критериям и правилам приема.

3.1.5. Обучающиеся должны владеть достаточным знанием иностранного языка для выполнения научной или учебной программы в СПбГУ.

3.1.6. Китайская сторона оплачивает расходы на международный транспорт, страхование иностранных граждан на территории РФ, и оформление виз.

3.1.7. Обучение и пребывание граждан КНР в СПбГУ осуществляется в соответствии с правилами данного университета и законодательством РФ. Несоблюдение установленных правил и законов может явиться поводом для досрочного отчисления.

3.2. Министерство образования КНР принимает на себя обязательство обеспечить ежегодно прием на обучение за счет средств, выделяемых Министерством образования КНР, по программам стажировок в университетах КНР, обучающихся СПбГУ численностью 40 человек (срок обучения по программе стажировки составляет один/два семестра). ГСС не несет ответственности за невыполнение условий настоящего Соглашения, если невозможность его исполнения явилась следствием решений органов государственной власти КНР. Если невозможность исполнения приема граждан КНР в СПбГУ явилась следствием решений органов государственной власти РФ, то Министерство образования КНР на паритетной основе оставляет за собой право не принять российских кандидатов.

3.2.1. Обязательным условием зачисления обучающихся СПбГУ в университеты

КНР является успешное прохождение заявки на места за счет бюджетных средств Правительства КНР. Министерство образования КНР оставляет за собой право отказать в приеме кандидата на обучение по обмену, не прошедшему процедуру одобрения заявки.

3.2.2. Обучающиеся СПбГУ должны владеть китайским или английским языками на уровне, достаточном для выполнения научной или учебной программы в принимающем университете КНР .

3.2.3. По настоящему соглашению университеты КНР обеспечивают бесплатное обучение; также обеспечивают ежемесячную стипендию в соответствии с действующим в КНР законодательством; обеспечивают место проживания в общежитии, китайская сторона обеспечивает медицинское страхование принятым обучающимся СПбГУ.

3.2.4. Расходы на международный транспорт и оформление виз, возникающие в связи с участием в обмене, покрываются обучающимися СПбГУ за счет собственных средств.

3.2.5. Обучение и пребывание в принимающем университете КНР осуществляется в соответствии с правилами данного университета и законодательством КНР. Несоблюдение установленных правил и законов может явиться поводом для досрочного отчисления участника обмена.

3.3. Стороны должны заранее информировать друг друга о сроках и процедурах подачи необходимых документов и рассмотрении заявок в установленном в принимающем университете порядке.

4. ДЕЙСТВИЕ И УСЛОВИЯ РАСТОРЖЕНИЯ СОГЛАШЕНИЯ

4.1. Настоящее Соглашение вступает в силу со дня его подписания. Срок действия Соглашения составляет 5 (пять) лет.

4.2. Стороны договорились постоянно поддерживать рабочие контакты по вопросам реализации настоящего Соглашения.

4.3. Любые изменения и дополнения к настоящему Соглашению должны быть оформлены в письменном виде и подписаны Сторонами.

4.4. Настоящее Соглашение может быть расторгнуто по инициативе одной из Сторон, которая должна в письменном виде сообщить другой Стороне о своем решении не позднее, чем за 6 (шесть) месяцев до прекращения действия Соглашения.

4.5. Прекращение действия Соглашения не препятствует выполнению работ, которые начались, но не завершились в момент прекращения действия данного Соглашения.

5. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

5.1. Споры и разногласия, которые могут возникнуть между Сторонами из настоящего Соглашения или в связи с ним, должны быть по возможности решены путем переговоров между Сторонами.

5.2. Любое использование наименований одной из Сторон, не связанное прямо с исполнением обязательств по настоящему Соглашению, допускается только с

предварительного согласия этой Стороны, за исключением случаев, предусмотренных законом.

5.3. Настоящее Соглашение подписано в двух экземплярах: один экземпляр на китайском языке и один экземпляр на русском языке. Оба текста имеют одинаковую юридическую силу.

**За Государственный совет по
стипендиям КНР**



Шэн Цзяньюсюе
Генеральный секретарь

Дата:

**За Федеральное государственное
бюджетное образовательное учреждение
высшего образования
«Санкт-Петербургский
государственный университет»**



Н.М. Кропачев
Ректор

Дата: